

Homepage: [www.pfarrei-villnoess.com](http://www.pfarrei-villnoess.com)

E-Mail: [info@pfarrei-villnoess.com](mailto:info@pfarrei-villnoess.com)

Peterweg 17 I-39040 Villnöß

Tel. 0472 840131

Pfarrbrief

06.08. - 13.08.2017

Nr. 32

Sprechstunden im Pfarrhaus:  
Montag und Mittwoch von 9 bis 11 Uhr



### Gottesdienste

<b>Sonntag</b> <b>St. Peter</b>	<b>06.08.</b>	<b>18. Sonntag im Jahreskreis - Verklärung des Herrn</b>	
	<b>10.00</b>	<b>Portiunkula-Sonntag</b>	
		<b>GOTTESDIENST</b> JM für Franz Messner, Stelzer, für Ida Profanter, für Peter Messner, Gostner, für Johanna Munter	
	<b>11.00</b>	<b>S. Messa</b>	<i>Teis 8.30 Gottesdienst</i>
	<b>11.00</b>	<b>Kaserillalm: hl. Messe</b> für Leb. u. Verst. Mantinger, Unterkantiol	
<b>Montag</b> <b>Altersheim</b>	<b>07.08.</b>	<b>hl. Kajetan</b>	
	<b>8.30</b>	hl. Messe für die Armen Seelen	
<b>Dienstag</b>	<b>08.08.</b>	<b>hl. Dominikus</b>	
		<b>keine hl. Messe</b>	
<b>Mittwoch</b>	<b>09.08.</b>	<b>hl. Thersia Benedikta Edith Stein</b>	<i>Teis keine hl. Messe</i>
<b>Donnerstag</b>	<b>10.08.</b>	<b>hl. Laurentius</b>	
	<b>8.00</b>	hl. Messe für Alois Messner, Kabis, für Franz Pramsöhler, Rasod	
<b>Freitag</b>	<b>11.08.</b>	<b>hl. Klara v. Assisi</b>	<i>Teis 19.00 hl. Messe</i>
<b>Samstag</b> <b>St. Peter</b>	<b>12.08.</b>	<b>19.30 GOTTESDIENST</b> JM für Anton Puner, Schrott, für Alois Pettriffer, für Stefan u. Kathrin Kerschbaumer, für Aloisia u. Davide Sotsass	
<b>Sonntag</b> <b>St. Peter</b>	<b>13.08.</b>	<b>19. SONNTAG IM JAHRESKREIS</b>	
	<b>10.00</b>	<b>GOTTESDIENST</b> JM für Hilde Messner u. Angeh., Grutsch, JM für Anna Augschöll, JM für Marianne Mantinger, Oberschnot, JM für Jolanda Schatzer, Dreimädelhaus	
	<b>11.00</b>	<b>S. Messa</b>	<i>Teis 8.30 Gottesdienst</i>

### Mitteilungen

#### CHRISTOFORUS-SONNTAG

Die Sammlung für das Christophorusopfer am vergangenen Sonntag betrug 2.351,00 €.

**Vergelt's Gott!**

#### ABWESENHEIT DES PFARRERS

Der Pfarrer ist vom 31. Juli bis 9. August abwesend. In dringenden Fällen wende man sich an H.H. Altdekan Vitalis Delago, Priesterseminar in Brixen, Tel. 0472 271177

Am 3. August kommt wieder P. Joseph Isanga zur Erholung nach Villnöß. Wir wünschen ihm guten Aufenthalt. An den Sonn- u. Feiertagen wird er um 11.00 Uhr die italienische Messe feiern.



**BIBLIOTHEK:** die Bibliothek bietet im August erweiterte Sommeröffnungszeiten an:

Montag: 8.00 - 12.00 Uhr

Dienstag: 16.00 - 20.00 Uhr

Mittwoch: 8.00 - 12.00 Uhr und 14.30 - 17.30 Uhr

Freitag: 8.00 - 12.00 Uhr und 15.00 - 18.00 Uhr

**Achtung:** Im August bleibt die Bibliothek am Sonntag geschlossen!



**SOZIALGENOSSENSCHAFT VILLNÖSS** – Sommerabschlussverkauf noch bis Mittwoch, 09. August

T-Shirt, Polo, Jacken, Arbeitsbekleidung bis minus 70%.



**RAIFFEISENKASSE VILLNÖSS:** Wir suchen eine/n

Mitarbeiter/in für den Servicebereich: Sie sind im Besitz eines Reifediploms und verfügen über gute Kenntnisse der deutschen und italienischen Sprache. Außerdem sind Sie gerne mit Menschen in Kontakt, lernwillig und haben ein sicheres, freundliches Auftreten. Sollten Sie an der Stelle interessiert sein, senden Sie bitte Ihre Bewerbungsunterlagen (Bewerbung mit Lebenslauf, Lichtbild und Zeugniskopien) innerhalb 15. August 2017 an die Raiffeisenkasse Villnöß, Personalabteilung, Peterweg 6, 39040 Villnöß oder per Mail an die Direktion: guenther.nitz@raiffeisen.it.



**NATURPARKHAUS PUEZ-GEISLER:** Abendöffnung mit Filmabend, am Mittwoch, den 9. August

bleibt das Naturparkhaus zusätzlich zur normalen Öffnung von 18.00 bis 22.00 Uhr geöffnet. Um 19.15 Uhr wird der Film „Peak – Über allen Gipfeln“ von Hannes Lang in deutscher Sprache gezeigt. Der Film in italienischer Sprache „Nanga Parbat – La storia in montagna“ beginnt um 21.00 Uhr. Eintritt kostenlos!!

**Daksy's Kreativwerkstatt** am Freitag, den 11. August, von 15.00 – 17.00 Uhr für Kinder zwischen 6 und 12 Jahren im Naturparkhaus. *Heu und Stroh – Bastelspaß* Anmeldung und Information im Naturparkhaus, ☎ 0472 842523.



Auf zum **TIROLERABEND** am 11. August ab 18

Uhr auf dem Bergerplatz Unterhaltung mit Live Musik von den Psairer Buam, den Schuhplattlern und viel guter Stimmung. Schmackhafte Grillspezialitäten, leckere Süßspeisen und Getränke werden angeboten. Ab 22.00 Uhr Tiroler Party mit DJ Gandi in der Feuerwehrhalle. *Auf Euer kommen freut sich der ASV Villnöss Raiffeisen*

**BENEFIZVERANSTALTUNG** für die Erdbebenopfer in Mittelitalien **"UN'AMATRICIANA für AMATRICE"**. Die Veranstaltung findet am Samstag 05. August von 11.00-23.00 Uhr im Kapuzinergarten in Klausen statt. Die Küche ist ab 11.00 Uhr geöffnet. Programm: Teiser Tanzmusik, Gufidauner Böhmisches, Schuhplattlergruppen, Edelweissgitschen Spinges, Tombola mit mehr als 200 Preisen. Alle Erlöse werden für ein Schulprojekt in Amatrice gespendet und vor Ort in Amatrice persönlich übergeben.

**VERMIETE** Wohnung für 2 oder 4 Personen in St. Magdalena ☎ 3493519885 (abends)



**ABENDKONZERT:** Die Musikkapelle Teis lädt herzlich ein zum Abendkonzert am Mittwoch,

09. August, um 20.30 Uhr auf dem Vereinshausplatz in Teis. Bei schlechtem Wetter findet das Konzert im Vereinshausaal statt. *Wir freuen uns auf euer Kommen.*



**ALMFEST AUF DER KASERILLALM:** Familie

Mantinger lädt sie recht herzlich zum Almfest am Sonntag, den 06. August 2017 ein. Die Bergmesse beginnt um 11.00 Uhr, anschließend Tanzunterhaltung mit der Gruppe „Servus“ und Einlagen der jungen „Schuhplattlergruppe Villnöss“. Für Speis und Trank ist bestens gesorgt. *Auf Euer Kommen freut sich Fam. Mantinger.*

**MÄDCHENBEKLEIDUNG** für Herbstwintergeborene von Gr. 46 bis 74 günstig abzugeben. ☎ 3478641278



**SPORTBAR ST. PETER** ist ab Dienstag 08. August

wieder für alle geöffnet. Öffnungszeiten: DI-SA von 16.00 Uhr bis 01.00Uhr. Ruhetage bis November: Sonntag und Montag. *Auf Euer Kommen freut sich Sabina*

**GASTHOF EDELWEIB** sucht im September Studentin zur Mithilfe ☎ 0472 840141.

**VERKAUFE** Scooter: Gilera Stalker 50 ccm, 2 Takt, Preis € 950 (verhandelbar), Baujahr 2009, Kilometer 6.436, guter Zustand, garagengepflegt, neu lackiert ☎ 342 5002166 (abends) Alex Profanter, St. Magdalena



**TIROLERABEND** Die Freiwillige Feuerwehr St.

Peter lädt die Bevölkerung am Montag, 14. Au-

gust zum Tirolerabend auf dem Bergerplatz ein. Beginn: 18:00 Uhr. Für Stimmung sorgt die Gruppe QUERDURCH. Für das leibliche Wohl ist mit Grillspezialitäten, Tirtler, Strauben, Krapfen usw. bestens gesorgt. In der Filler Tenne sorgt DJ GANDI für Unterhaltung. *Auf Euer Kommen freut sich die FF St. Peter.*



**SCHUHE LEIMEGGER** am Dienstag, 08. August, wieder in St. Peter.

Das **ELTERN- KIND- MUSIZIEREN** ist ein musikpädagogisches Konzept, das Eltern mit Kindern ab Säuglingsalter zum gemeinsamen Musizieren anregt. Durch Lieder, Spiele, Knieretter, Tänze und Fingerspiele entwickeln die Kinder mit Spaß und ohne Leistungsdruck ein Bewusstsein für ihre Stimme und ihren Körper. Einfache Instrumente wie Klanghölzer, Glöckchen, Rasseln und Trommeln führen das Kind in die Welt der Klänge. Start: Dienstag Vormittag, 17. Oktober 2017 Altersgruppen: 6–18 Monate, Dienstag, 9.10 Uhr 19–36 Monate, Dienstag, 10.10 Uhr Ort: Musikschule Klausen (Bergamt) Referentin: Sibille Huber, diplomierte Musiklehrerin. Kosten für Mitglieder: 56 Euro, 8 Einheiten zu 45 Minuten Anmeldung: [klausen@elki.bz.it](mailto:klausen@elki.bz.it) oder bei Ulrike ☎ 3776725700

**AMTSARZT DR. MULSER** ist vom 14.08.-25.08. abwesend. Seine Vertretung für Dringlichkeiten übernimmt Dr. Karl Lintner ☎ 0472 846071

Mit freundlicher Unterstützung:



**Raiffeisen**

Raiffeisenkasse Villnöß  
Bank und Versicherungsdienst

Tel. 0472 975160

Jeden Dienstag bis 18.30 Uhr geöffnet  
Mittwochnachmittag geschlossen